

|          |         |                                                               |
|----------|---------|---------------------------------------------------------------|
| <b>あ</b> |         |                                                               |
|          | 喘ぎ呼吸    | Dyspnea Gasping F08                                           |
| *        | あくび     | Yawning F18                                                   |
|          | 欠伸      | Yawning F18                                                   |
| <b>い</b> |         |                                                               |
|          | 異嗜      | Pica Cissa Allotriophagy                                      |
| *        | 意識高揚    | Elation C02                                                   |
| *        | 意識混濁    | Clouding of consciousness Clouded Cloudiness C08              |
|          | 意識障害    | Clouding of consciousness Clouded Cloudiness C08              |
| *        | 易刺激性    | Irritability Irritable Hypersensitivity C04                   |
| *        | 異臭      | Odor Smell Stink Stench T31                                   |
| *        | 異常発声    | Vocalization Abnormal phonation D18                           |
|          | 異常歩行    | Abnormal gait Abnormal walking Gait disturbance D25           |
|          | 異常歩調    | Abnormal gait Abnormal walking Gait disturbance D25           |
|          | 異食症     | Pica Cissa Allotriophagy                                      |
|          | 移動      | Ambulatory movement Ambulation                                |
| *        | いびき     | Snore F20                                                     |
|          | 鼾       | Snore F20                                                     |
|          | 異味症     | Pica Cissa Allotriophagy                                      |
|          | 苛立ち     | Irritability Irritable Hypersensitivity C04                   |
| *        | 陰茎突出    | Prolapse of penis Paraphimosis S01                            |
|          | 飲食行動    | Eating and drinking                                           |
| *        | 咽頭の腫脹   | Swelling of pharynx Q28                                       |
| *        | 咽頭の損傷   | Wound of pharynx Q30                                          |
| *        | 咽頭の褪色   | Discoloration of pharynx Q29                                  |
| <b>う</b> |         |                                                               |
| *        | うずくまり   | Crouching position B08                                        |
|          | 蹲り姿勢    | Crouching position B08                                        |
| *        | うっ血     | Congestion K17                                                |
|          | 鬱血      | Congestion K17                                                |
|          | うっ血斑    | Purpura K12                                                   |
|          | 鬱血斑     | Purpura K12                                                   |
| *        | うめき     | Groaning F14                                                  |
|          | 運動低下    | Inanimation Listless Droopy Low-spirited C07                  |
| <b>え</b> |         |                                                               |
|          | 液状便     | Watery diarrhea Watery stool Liquid stool Serous diarrhea T18 |
|          | 円背      | Hunchback position Hunched position Stooping position B07     |
| *        | 円背位     | Hunchback position Hunched position Stooping position B07     |
|          | 円背歩行    | Abnormal gait Abnormal walking D25                            |
| <b>お</b> |         |                                                               |
|          | 横臥      | Lateral position Side position Lying on side B03              |
|          | 横臥位     | Lateral position Side position Lying on side B03              |
| *        | 黄疸      | Jaundice Icterus K03                                          |
| *        | 横転      | Rolling D15                                                   |
| *        | 嘔吐      | Vomiting Emesis Q02                                           |
| *        | 雄乳腺の発達  | Gynecomastia K42                                              |
|          | 音に対する反応 | Sound response                                                |

|      |            |                                                   |     |
|------|------------|---------------------------------------------------|-----|
|      | 音に対する反応の消失 | Decrease in auditory response                     | N02 |
|      | 音に対する反応の亢進 | Increase in auditory response                     | N01 |
| *    | 尾の欠落       | Loss of Tail                                      | K45 |
|      | 折り畳みナイフ現象  | Spasticity Clasp-knife phenomenon                 | E12 |
| <br> |            |                                                   |     |
| か    |            |                                                   |     |
|      | 外陰部腫脹      | Estrous sign Swelling of vulva                    | S04 |
|      | 会陰部周囲の汚れ   | Soiled perineal region                            | S10 |
|      | 開瞼遅延       | Fused eyelid Retarded eyelid opening              | M10 |
| *    | 開瞼不全       | Fused eyelid Retarded eyelid opening              | M10 |
|      | 開口障害       | Trismus Grinding Lockjaw                          | Q08 |
|      | 外傷         | Wound Trauma                                      |     |
|      | 回転         | Rolling                                           | D15 |
| *    | 潰瘍         | Ulcer Ulceration                                  | K33 |
|      | 蛙腹         | Abdominal distention Frog abdomen                 | R01 |
|      | 牙関緊急       | Trismus Grinding Lockjaw                          | Q08 |
| *    | 掻く         | Scratching                                        | D08 |
| *    | 角膜血管新生     | Corneal vascularization                           | M43 |
| *    | 角膜混濁       | Corneal opacity                                   | M37 |
|      | 角膜上皮の欠損    | Corneal erosion Corneal epithelial loss           | M42 |
| *    | 角膜白斑       | Corneal leukoma                                   | M38 |
| *    | 角膜斑        | Macula of cornea Corneal spot                     | M39 |
| *    | 角膜反射消失     | Loss of corneal reflex                            | M45 |
| *    | 角膜びらん      | Corneal erosion Corneal epithelial loss           | M42 |
| *    | 角膜浮腫       | Corneal edema                                     | M41 |
| *    | 角膜片曇       | Nubecula cornea Corneal nubecula Nebula of cornea | M40 |
|      | 過呼吸        | Tachypnea Hyperventilation Hyperpnea              | F05 |
| *    | カレプシー      | Catalepsy                                         | B09 |
|      | 活動性低下      | Inanimation Listless Droopy Low-spirited          | C07 |
|      | 化膿         | Abscess Suppuration                               | K29 |
| *    | 痂皮形成       | Crust formation Scabbing Escharosis               | K34 |
|      | 過敏         | Irritability Irritable Hypersensitivity           | C04 |
| *    | 下腹部の汚れ     | Soiled perineal region                            | S10 |
|      | 咬合異常       | Malocclusion                                      | Q10 |
| *    | 眼球萎縮       | Phthisis bulbi Phthisis of eyeball                | M28 |
| *    | 眼球乾燥       | Dry eye Xerophthalmia                             | M29 |
|      | 眼球陥入       | Enophthalmos                                      | M27 |
| *    | 眼球陥没       | Enophthalmos                                      | M27 |
| *    | 眼球混濁       | Opacity of eyeball Opacitas                       | M31 |
|      | 眼球周囲の腫脹    | Swelling of lid margin Swelling of orbit          | M01 |
| *    | 眼球出血       | Hemophthalmia                                     | M33 |
|      | 眼球腫大       | Enlarged globe Enlargement of eyeball             | M25 |
| *    | 眼球振盪       | Nystagmus                                         | M34 |
| *    | 眼球脱臼       | Luxation of eyeball                               | M26 |
| *    | 眼球突出       | Exophthalmos Ophthalmocoele                       | M24 |
| *    | 眼球破裂       | Rupture of globe Ophthalmorrhexis                 | M30 |
|      | 眼球貧血       | Discoloration of eyeball Anemic eyeball           | M32 |
| *    | 眼球変色       | Discoloration of eyeball Anemic eyeball           | M32 |
| *    | 眼球膨大       | Enlarged globe Enlargement of eyeball             | M25 |
|      | 眼球癒着       | Symblepharon                                      | M09 |
|      | 眼球癆        | Phthisis bulbi Phthisis of eyeball                | M28 |

|            |                                                          |     |
|------------|----------------------------------------------------------|-----|
| * 眼瞼縁のびらん  | Erosion of lid margin                                    | M04 |
| * 眼瞼縁の発赤   | Erythema of lid margin                                   | M03 |
| * 眼瞼下垂     | Ptosis                                                   | M06 |
| * 眼瞼痙攣     | Blepharospasm                                            | M11 |
| * 眼瞼腫脹     | Swelling of lid margin Swelling of orbit                 | M01 |
| * 眼瞼脱色     | Depigmentation of eyelid                                 | M05 |
| * 眼瞼反射の消失  | Loss of eyelid reflex Loss of eyelash reflex             | M12 |
| * 眼瞼浮腫     | Palpebral edema Blepharedema                             | M02 |
| 眼瞼閉鎖       | Lid closure Eyelid closure Closing eyelids Closed eyelid | M08 |
| 眼瞼閉鎖状態     | Palpebral closure                                        |     |
| * 眼瞼癒着     | Symblepharon                                             | M09 |
| * 眼脂       | Eye discharge Ocular discharge Gum of eyelid             | M23 |
| * 緩徐呼吸     | Bradypnea Hypopnea Decreased respiration                 | F06 |
| 乾性ラッセル音    | Rale Rhonchus Dry rale Moist rale                        | F12 |
| * 乾燥       | Dryness                                                  | K02 |
| * 間代性強直性痙攣 | Clonic-tonic convulsion                                  | E07 |
| 眼褪色        | Discoloration of eyeball Anemic eyeball                  | M32 |
| 眼漏         | Eye discharge Ocular discharge Gum of eyelid             | M23 |
| * 間代性痙攣    | Clonic convulsion                                        | E05 |
| 嵌頓包茎       | Prolapse of penis Paraphimosis                           | S01 |

き

|            |                                                       |     |
|------------|-------------------------------------------------------|-----|
| 傷跡         | Scar                                                  | K36 |
| 企図振戦       | Tremor Trembling Quivering Rest tremor Action tremor  | E02 |
| 驚愕反射       | Increase in auditory response Terror reaction         | N01 |
| 仰臥         | Supine position Dorsal position Supineness            | B04 |
| * 丘疹       | Papule                                                | K09 |
| * 強直性間代性痙攣 | Tonic-clonic convulsion                               | E06 |
| * 強直性痙攣    | Tonic convulsion Opisthotonus Episthotonus            | E04 |
| * 強膜の出血    | Scleral hemorrhage                                    | M36 |
| * 強膜の充血    | Scleral congestion                                    | M35 |
| * 拒食       | Refusal to feed Apocleisis                            | A07 |
| 巨大舌        | Swelling of tongue Enlargement of tongue Macroglossia | Q21 |
| 虚脱         | Inanimation Listless Droopy Low-spirited Prostration  | C07 |
| * 挙尾       | Straub tail Straub's tail Tail elevation              | D19 |
| * 起立不能     | Ananastasia                                           | B14 |
| * 亀裂       | Fissure                                               | K38 |
| * 筋萎縮      | Muscle atrophy                                        | E16 |
| 筋緊張        | Muscle tone Tonus                                     |     |
| * 筋緊張亢進    | Spasticity Clasp-knife phenomenon                     | E12 |
| * 筋緊張低下    | Flaccidity Hypotonia Atonia                           | E14 |
| * 筋硬直      | Rigidity Muscle rigidity Cog-wheel rigidity           | E13 |
| 筋弛緩        | Flaccidity Hypotonia Atonia                           | E14 |
| 筋粗大力       | Muscle strength                                       |     |
| * 筋力低下     | Muscle weakness                                       | E15 |
| * 筋攣縮      | Twitch                                                | E09 |

く

|        |                                         |     |
|--------|-----------------------------------------|-----|
| 空吐     | Retching Nausea                         | Q06 |
| * くしゃみ | Sneezing                                | F17 |
| クスマル呼吸 | Deep respiration Kussmaul's respiration | F07 |

|           |                                                       |     |
|-----------|-------------------------------------------------------|-----|
| * 口の周囲の汚れ | Perioral smudge Smudge around mouth                   | Q03 |
| 屈曲位       | Hunchback position Hunched position Stooping position | B07 |
| 屈曲反射の消失   | Loss of withdrawal reflex                             | E18 |
| 苦悶        | Writhing Struggling                                   | D26 |
| * 群居性の消失  | Loss of huddling Loss of grouping                     | D01 |

## け

|         |                                              |     |
|---------|----------------------------------------------|-----|
| 傾斜姿勢    | Leaning                                      | B10 |
| 痙(直)性歩行 | Paralytic gait Stamping gait Spastic gait    | D24 |
| 蛙腹      | Abdonimal distention Frog abdomen            | R01 |
| * 傾眠    | Drowsiness Somnolent Sleepy Drowsy           | C14 |
| * 痙攣    | Convulsion Spasm Seizure                     | E03 |
| * 月経    | Menses Menstruation                          | S05 |
| * 血色素尿  | Hemoglobinuria                               | T08 |
| 結節      | Mass Nodule                                  | K19 |
| * 血尿    | Hematuria Murrain Erythrocyturia             | T06 |
| * 血便    | Bloody stool Hemafecia Sanguineous feces     | T22 |
| * 結膜充血  | Conjunctival injection Hyperemic conjunctiva | M15 |
| * 結膜出血  | Conjunctival hemorrhage                      | M16 |
| * 結膜腫脹  | Swelling of conjunctiva                      | M13 |
| 結膜蒼白    | Conjunctival anemia Anemia conjunctiva       | M17 |
| * 結膜貧血  | Conjunctival anemia Anemia conjunctiva       | M17 |
| * 結膜浮腫  | Chemosis Chemosis of conjunctiva             | M14 |
| * 下痢    | Diarrhea                                     | T17 |
| * 幻覚様行動 | Hallucinatory behavior                       | D22 |
| 元氣消失    | Inanimation Listless Droopy Low-spirited     | C07 |

## こ

|             |                                               |     |
|-------------|-----------------------------------------------|-----|
| 硬化          | Induration Hardening                          | K28 |
| * 口蓋の腫脹     | Swelling of palate                            | Q25 |
| * 口蓋の損傷     | Wound of palate                               | Q27 |
| * 口蓋の褪色     | Discoloration of palate                       | Q26 |
| 後弓反張        | Tonic convulsion Opisthotonus Episthotonus    | E04 |
| 咬筋痙攣        | Trismus Grinding Lockjaw                      | Q08 |
| * 咬痙        | Trismus Grinding Lockjaw                      | Q08 |
| * 硬結        | Induration Hardening                          | K28 |
| * 攻撃性       | Aggression Aggressive                         | C05 |
| 虹彩後癒着       | Synechia Anterior synechia Posterior synechia | M46 |
| * 虹彩充血      | Iris congestion                               | M48 |
| * 虹彩出血      | Iris hemorrhage Hyphema                       | M49 |
| * 虹彩腫脹      | Iris swelling                                 | M47 |
| 虹彩前癒着       | Synechia Anterior synechia Posterior synechia | M46 |
| * 虹彩癒着      | Synechia Anterior synechia Posterior synechia | M46 |
| 後肢外転        | Abduction of limbs Hindlimb abduction         | B12 |
| 後肢伸展        | Tonic convulsion Opisthotonus Episthotonus    | E04 |
| * 後肢撤去反射の消失 | Loss of withdrawal reflex                     | E18 |
| 後肢の反転       | Abnormal gait Foot eversion Abnormal walking  | D25 |
| 後肢麻痺        | Paralytic gait Stamping gait Spastic gait     | D24 |
| * 口臭        | Halitosis                                     | Q16 |
| 咬傷          | Bite wound                                    | K20 |
| * 咬創        | Bite wound                                    | K20 |

|            |                                                    |     |
|------------|----------------------------------------------------|-----|
| 行動性低下      | Inanimation Listless Droopy Low-spirited           | C07 |
| * 紅斑       | Erythema Reddening                                 | K11 |
| * 興奮       | Excitement Excited Agitation                       | C01 |
| 肛門周囲の汚れ    | Soiled perineal region                             | S10 |
| * 紅涙       | Reddish tear Chromodacryorrhea                     | M22 |
| 呼吸亢進       | Tachypnea Hyperventilation Hyperpnea               | F05 |
| * 呼吸困難     | Dyspnea Gasping                                    | F08 |
| * 呼吸深大     | Deep respiration Kussmaul's respiration            | F07 |
| 呼吸数減少      | Bradypnea Hypopn Decreased respiration             | F06 |
| 呼吸数増加      | Tachypnea Hyperventilation Hyperpnea               | F05 |
| 呼吸促迫       | Tachypnea Hyperventilation Hyperpnea               | F05 |
| 呼吸低下       | Bradypnea Hypopnea Decreased respiration           | F06 |
| * 呼吸不整     | Irregular respiration                              | F01 |
| * 黒色便      | Blackish feces Tarry stool                         | T25 |
| 腰高歩行       | Abnormal gait Abnormal walking Reluctance to walk  | D25 |
| * 擦る       | Rubbing                                            | D09 |
| * 鼓脹       | Flatulence                                         | R02 |
| * 昏睡       | Coma Comatose                                      | C11 |
| * 混濁尿      | Chylous urine Cloudy urine                         | T13 |
| * 昏眠       | Sopor Soporosis                                    | C15 |
| * 昏迷       | Stupor Stuporous                                   | C10 |
| <b>さ</b>   |                                                    |     |
| * 座位       | Sitting position                                   | B06 |
| * 挫創       | Contused wound                                     | K21 |
| 削瘦         | Emaciation Wasting                                 | A04 |
| 錯乱         | Twilight state Confusion                           | C13 |
| * 擦創       | Excoriation                                        | K25 |
| * 散瞳       | Mydriasis Pupillary dilation                       | M52 |
| <b>し</b>   |                                                    |     |
| * 死        | Death                                              | A01 |
| * 耳介反射消失   | Loss of pinna reflex Disappearance of pinna reflex | N03 |
| 色素涙        | Reddish tear Chromodacryorrhea                     | M22 |
| * 自咬       | Self-biting                                        | D20 |
| * 耳孔の出血    | Auditory meatus bleeding                           | N05 |
| 耳孔の分泌物     | Otorrhea                                           | N04 |
| * 四肢の外転    | Abduction of limbs Hindlimb abduction              | B12 |
| * 四肢の内転    | Adduction of limbs                                 | B13 |
| * 四肢分離位    | Disjunctive position                               | B11 |
| 自傷         | Self-biting                                        | D20 |
| * 死戦期呼吸    | Agonal respiration Terminal respiration            | F10 |
| * 舌打ち      | Clicking                                           | F22 |
| * 舌舐めずり    | Licking chops                                      | Q07 |
| * 膝蓋腱反射の消失 | Loss of patellar reflex                            | E19 |
| 湿性ラッセル音    | Rale Rhonchus Dry rale Moist rale                  | F12 |
| 疾走         | Running                                            | D14 |
| 失調(性)歩行    | Ataxic gait Staggering (gait)                      | D23 |
| * 歯肉腫脹     | Epulis                                             | Q13 |
| * 歯肉の出血    | Gingival bleeding                                  | Q14 |
| * 歯肉の褪色    | Gingival discoloration                             | Q15 |

|          |         |                                                           |     |
|----------|---------|-----------------------------------------------------------|-----|
|          | 自発運動    | Locomotor activity Spontaneous activity                   |     |
| *        | 自発運動の低下 | Decrease in locomotor activity Hypolocomotion             | D11 |
| *        | 自発運動の消失 | Loss of locomotor activity                                | D12 |
| *        | 自発運動の亢進 | Increase in locomotor activity Hyperlocomotion            | D10 |
| *        | 自発運動の抑制 | Decrease in locomotor activity Hypolocomotion             | D11 |
| *        | 紫斑      | Purpura                                                   | K12 |
|          | 死亡      | Death                                                     | A01 |
| *        | 嗜眠      | Lethargy Lethargic                                        | C16 |
| *        | 斜頸      | Wryneck Torticollis                                       | L01 |
| *        | 射精分泌物   | Ejaculatory discharge                                     | S02 |
| *        | しゃっくり   | Hiccup Singultus                                          | F19 |
| *        | 充血      | Hyperemia                                                 | K16 |
|          | 終末呼吸    | Agonal respiration Terminal respiration                   | F10 |
| *        | 粥状便     | Pasty stool Muddy stool                                   | T19 |
| *        | 縮瞳      | Miosis                                                    | M53 |
| *        | 腫脹      | Swelling                                                  | K15 |
| *        | 出血      | Hemorrhage Bleeding                                       | K26 |
| *        | 受動性     | Passivity Passive                                         | C12 |
| *        | 腫瘤      | Mass Nodule                                               | K19 |
| *        | 瞬膜弛緩    | Relaxation of nictating membrane                          | M20 |
| *        | 瞬膜腫脹    | Swelling of nictating membrane                            | M18 |
| *        | 瞬膜露出    | Exposure of nictating membrane                            | M19 |
|          | 漿液性下痢   | Watery diarrhea Watery stool Liquid stool Serous diarrhea | T18 |
|          | 常同運動    | Stereotypy Stereotyped behavior gnawing chowing biting    | D21 |
| *        | 常同行動    | Stereotypy Stereotyped behavior gnawing chowing biting    | D21 |
|          | 消耗      | Exhaustion Weakening Exhausted Hyposthenia Inanition      | A03 |
|          | 食思不良    | Anorexia Inappetence Loss of appetite                     | A06 |
|          | 食糞      | Coprophagy                                                |     |
|          | 食欲不振    | Anorexia Inappetence Loss of appetite                     | A06 |
| *        | 徐脈      | Bradycardia                                               | G01 |
|          | 尻尾追い    | Chasing the tail                                          |     |
| *        | 耳漏      | Otorrhea                                                  | N04 |
|          | 侵害刺激反応  | Pain reaction Pain response Nociceptive response          |     |
| *        | 呻吟      | Groaning                                                  | F14 |
|          | 深呼吸     | Deep respiration Kussmaul's respiration                   | F07 |
| *        | 心雑音     | Cardiac murmur                                            | G04 |
| *        | 振戦      | Tremor Trembling Quivering Rest tremor Action tremor      | E02 |
|          | 振顫      | Tremor Trembling Quivering Rest tremor Action tremor      | E02 |
| *        | 蕁麻疹     | Urticaria                                                 | K10 |
| <b>す</b> |         |                                                           |     |
|          | 水晶体混濁   | Cataract Lens opacity                                     | M55 |
|          | 水晶体転位   | Lens luxation Ectopia lentis                              | M54 |
|          | 水晶体変位   | Lens luxation Ectopia lentis                              | M54 |
| *        | 水晶体脱臼   | Lens luxation Ectopia lentis                              | M54 |
| *        | 衰弱      | Exhaustion Weakening Exhausted Hyposthenia Inanition      | A03 |
| *        | 水疱      | Bulla                                                     | K30 |
|          | 睡眠      | Usual sleep                                               |     |
| *        | 水様下痢    | Watery diarrhea Watery stool Liquid stool Serous diarrhea | T18 |
|          | 水様便     | Watery diarrhea Watery stool Liquid stool Serous diarrhea | T18 |

せ

|           |                                                           |     |
|-----------|-----------------------------------------------------------|-----|
| * 正向反射の消失 | Loss of righting reflex                                   | E17 |
| 静止時振戦     | Tremor Trembling Quivering Rest tremor Action tremor      | E02 |
| * 精巣下降    | Testicular descent                                        | S03 |
| * 性皮      | Sexual skin                                               | K44 |
| * 咳       | Cough                                                     | F16 |
| * 赤色尿     | Reddish urine                                             | T07 |
| * 赤色便     | Reddish feces                                             | T24 |
| 接触行動      | Contact behavior                                          |     |
| 摂食不良      | Anorexia Inappetence Loss of appetite                     | A06 |
| * 摂餌低下    | Anorexia Inappetence Loss of appetite                     | A06 |
| 摂餌量の増減    | Increase or decrease in food consumption or intake        |     |
| 摂水量の増減    | Increase or decrease in water consumption or intake       |     |
| * 切創      | Incised wound                                             | K23 |
| * 舌苔      | Coated tongue                                             | Q19 |
| * 舌の萎縮    | Atrophy of tongue                                         | Q20 |
| 舌の潰瘍      | Erosion of tongue Ulcer of tongue                         | Q23 |
| * 舌の乾燥    | Dryness of tongue Dry tongue                              | Q18 |
| * 舌の腫脹    | Swelling of tongue Enlargement of tongue Macroglossia     | Q21 |
| * 舌の創傷    | Wound of tongue                                           | Q24 |
| * 舌の表面平滑  | Smooth surface of tongue                                  | Q22 |
| * 舌のびらん   | Erosion of tongue Ulcer of tongue                         | Q23 |
| * 舌の変色    | Discoloration of tongue                                   | Q17 |
| * ゼリー状便   | Jelly like stool                                          | T29 |
| * 線維症     | Callosity Callus Tylosis Fibrosis                         | K37 |
| * 線維性収縮   | Fibrillation Fibrillary twitch                            | E10 |
| * 線維束性収縮  | Fasciculation Fascicular twitch                           | E11 |
| * 旋回      | Circling Circular movement Gyration Rotating movement     | D16 |
| * 洗顔行動    | Face washing Preening                                     | D07 |
| 洗顔様行動     | Face washing Preening                                     | D07 |
| 前弓痙攣      | Tonic convulsion Opisthotonus Episthotonus                | E04 |
| 浅呼吸       | Panting Shallow and rapid respiration Shallow respiration | F04 |
| 前屈位       | Hunchback position Hunched position Stooping position     | B07 |
| * 浅速呼吸    | Panting Shallow and rapid respiration Shallow respiration | F04 |
| 前房出血      | Iris hemorrhage Hyphema                                   | M49 |
| * 喘鳴      | Stridor Wheezing                                          | F15 |
| 前彎痙攣      | Tonic convulsion Opisthotonus Episthotonus                | E04 |

そ

|       |                                               |     |
|-------|-----------------------------------------------|-----|
| 瘦削    | Emaciation Wasting                            | A04 |
| 創傷    | Wound Trauma                                  |     |
| * 搔創  | Scratched wound                               | K22 |
| * 蒼白  | Pale skin Paleness                            | K05 |
| * 側臥位 | Lateral position Side position Lying on side  | B03 |
| 粗毛    | Abnormal fur Unkempt fur Coarse fur Dirty fur | J03 |

た

|        |                                                      |     |
|--------|------------------------------------------------------|-----|
| * 体温下降 | Hypothermia Subnormal temperature                    | H02 |
| * 体温上昇 | Hyperthermia Pyrexia                                 | H01 |
| 体温低下   | Hypothermia Subnormal temperature                    | H02 |
| * 大便失禁 | Incontinentia alvi Incontinence of feces Scoracratia | T14 |

|              |                                                      |     |
|--------------|------------------------------------------------------|-----|
| 多汗           | Perspiration Sweating Hyperidrosis                   | K01 |
| 立ち上がり        | Rearing                                              |     |
| 立ち直り反射の消失    | Loss of righting reflex                              | E17 |
| * 脱肛         | Prolapse of anus                                     | S11 |
| * 脱膣         | Colpoptosis Colpoptosia                              | S09 |
| * 脱糞         | Defecation                                           | T15 |
| * 脱毛         | Loss of fur Alopecia Dehairing                       | J02 |
| 脱力           | Muscle weakness                                      | E15 |
| * 多尿         | Polyuria Increase in urinary volume                  | T03 |
| タール状便        | Blackish feces Tarry stool                           | T25 |
| 探索行動         | Exploration Exploratory behavior Curiosity           |     |
| * 探索行動の低下    | Decrease in exploration                              | D03 |
| * 探索行動の消失    | Loss of exploration Disappearance of exploration     | D04 |
| * 探索行動の亢進    | Increase in exploration                              | D02 |
| <b>ち</b>     |                                                      |     |
| * チアノーゼ      | Cyanosis                                             | K07 |
| * チェン-ストーク呼吸 | Cheyne-Stokes' respiration Cheyne-Stokes' breathing  | F02 |
| * 膣口出血       | Vaginal hemorrhage Vaginal bleeding                  | S08 |
| * 窒息性痙攣      | Asphyxial convulsion                                 | E08 |
| * 膣脱         | Colpoptosis Colpoptosia                              | S09 |
| * 膣分泌物       | Vaginal discharge                                    | S06 |
| * 着色尿        | Chromaturia                                          | T10 |
| * 聴覚反応減少     | Decrease in auditory response                        | N02 |
| * 聴覚反応亢進     | Increase in auditory response                        | N01 |
| * 潮紅         | Flush                                                | K04 |
| 跳躍           | Jumping                                              | D13 |
| * 鎮静         | Sedation                                             | C17 |
| <b>つ</b>     |                                                      |     |
| * 痛覚過敏       | Hyperalgesia                                         | D27 |
| * 痛覚鈍麻       | Hypesthesia Analgesia                                | D28 |
| 痛覚反応         | Pain reaction Pain response Nociceptive response     |     |
| 爪先歩行         | Abnormal gait Abnormal walking Tip toe gait          | D25 |
| <b>て</b>     |                                                      |     |
| 泥状便          | Pasty stool Muddy stool                              | T19 |
| 啼鳴           | Vocalization Abnormal phonation                      | D18 |
| <b>と</b>     |                                                      |     |
| * 瞳孔不同       | Anisocoria                                           | M50 |
| * 瞳孔反射消失     | Loss of pupillary reflex                             | M51 |
| 動作振戦         | Tremor Trembling Quivering Rest tremor Action tremor | E02 |
| * 闘争         | Fighting                                             | C06 |
| * 頭部反転動作     | Head shaking                                         | L03 |
| * 吐血         | Hematemesis                                          | Q04 |
| * 吐物         | Vomitus                                              | Q05 |
| 吐物摂取         | Vomitus eating                                       |     |
| * 跳び上がり      | Jumping                                              | D13 |



| 日本語索引     | 対応する英語名                                                 | コード番号 |
|-----------|---------------------------------------------------------|-------|
| <b>な</b>  |                                                         |       |
| 捺印歩行      | Paralytic gait Stamping gait Spastic gait               | D24   |
| * 軟便      | Loose stool Soft feces                                  | T16   |
| <b>に</b>  |                                                         |       |
| * 肉芽      | Granulation                                             | K27   |
| * 乳腺の硬化   | Induration of mammary gland Hardening of mammary gland  | K41   |
| * 乳頭肥大    | Hypertrophy of mamilla                                  | K43   |
| * 尿失禁     | Incontinence of urine Urorrhea Involuntary urination    | T01   |
| 尿閉        | Retention of urine Ischuria                             |       |
| 尿量減少      | Oliguria Oliguresis Uropenia Decrease in urinary volume | T04   |
| 尿量増加      | Polyuria Increase in urinary volume                     | T03   |
| <b>ね</b>  |                                                         |       |
| * 粘液便     | Mucous feces Mucous stool                               | T20   |
| * 粘血便     | Mucous and bloody stool                                 | T23   |
| * 捻髪音     | Crepitant whistle Crepitant rale                        | F13   |
| <b>の</b>  |                                                         |       |
| * 濃縮尿     | Oligohydruria                                           | T12   |
| * 膿尿      | Pyuria Pus urine                                        | T11   |
| * 膿疱      | Pustule Pustula                                         | K31   |
| * 膿瘍      | Abscess Suppuration                                     | K29   |
| <b>は</b>  |                                                         |       |
| * 灰色便     | Grayish stool                                           | T26   |
| 背臥        | Supine position Dorsal position Supineness              | B04   |
| * 背臥位     | Supine position Dorsal position Supineness              | B04   |
| * はいずり姿勢  | Crawling position Creeping position                     | B02   |
| 灰白便       | Grayish stool                                           | T26   |
| 背弯姿勢      | Hunchback position Hunched position Stooping position   | B07   |
| * 吐気      | Retching Nausea                                         | Q06   |
| * 白内障     | Cataract Lens opacity                                   | M55   |
| * 白斑      | Leukoderma                                              | K13   |
| 歯車様硬直     | Ragidity Muscle rigidity Cog-wheel rigidity             | E13   |
| * 走り回り    | Running                                                 | D14   |
| はずみ呼吸     | Panting Shallow and rapid respiration                   | F04   |
| * 発汗      | Perspiration Sweating Hyperidrosis                      | K01   |
| * 発情性変化   | Estrous sign Swelling of vulva                          | S04   |
| 発熱        | Hyperthermia Pyrexia                                    | H01   |
| * 鼻の周囲の汚れ | Smudge of perinasal area Dirty nose                     | P03   |
| * 歯の過成長   | Overgrown teeth                                         | Q09   |
| * 歯の欠損    | Loss of teeth Crushing of teeth                         | Q11   |
| 歯の破折      | Loss of teeth Crushing of teeth                         | Q11   |
| * 歯の変色    | Discoloration of teeth                                  | Q12   |
| 腹這い位      | Prone position Abdominal position Face-down position    | B01   |
| * 半眼      | Incomplete eyelid opening                               | M07   |
| * 癍痕      | Scar                                                    | K36   |
| 反射        | Reflex                                                  |       |
| * パンヌス    | Pannus                                                  | M44   |

ひ

|            |                                                    |     |
|------------|----------------------------------------------------|-----|
| * ピヴォティング  | Pivoting                                           | D17 |
| * ビオ呼吸     | Biot's respiration                                 | F03 |
| * 鼻音       | Nasal noise                                        | F21 |
| 鼻化膿        | Nasal discharge Rhinorrhea Snivel                  | P01 |
| 引きずり歩行     | Abnormal gait Dragging of hindlimbs Shuffling gait | D25 |
| ひきつり       | Twitch                                             | E09 |
| * 鼻汁       | Nasal discharge Rhinorrhea Snivel                  | P01 |
| 鼻汁分泌物      | Nasal discharge Rhinorrhea Snivel                  | P01 |
| * 鼻出血      | Nasal hemorrhage Nasal bleeding Epistaxis          | P04 |
| 皮疹         | Eruption Exanthema                                 | K08 |
| 鼻息音        | Snore                                              | F20 |
| * 鼻端の乾燥    | Dry nose Siccus muffle                             | P05 |
| 鼻端の汚れ      | Smudge of perinasal area Dirty nose                | P03 |
| 跛行         | Abnormal gait Limping Lameness Foot eversion       | D25 |
| * 泌尿・生殖器出血 | Urogenital hemorrhage Urogenital bleeding          | S07 |
| * 鼻膿漏      | Nasal pyorrhea                                     | P02 |
| * 皮膚の褪色    | Discoloration of skin Depigmentation of skin       | K14 |
| 皮膚の脱色      | Discoloration of skin Depigmentation of skin       | K14 |
| * 皮膚の着色化   | Coloring of skin                                   | K40 |
| * 肥満       | Obesity                                            | A05 |
| * 被毛状態の異常  | Abnormal fur Rough fur Unkempt fur                 | J03 |
| 被毛疎        | Abnormal fur Rough fur Unkempt fur Coarse fur      | J03 |
| 被毛粗剛       | Abnormal fur Rough fur Unkempt fur Coarse fur      | J03 |
| 被毛の光沢の消失   | Abnormal fur Rough fur                             | J03 |
| 被毛の湿潤      | Soiled fur Moist fur                               | J04 |
| * 被毛の汚れ    | Soiled fur Oily fur Moist fur Stained fur          | J04 |
| 表皮剥離       | Desquamation Exfoliation                           | K35 |
| * 鼻翼呼吸     | Nasal alar breathing                               | F09 |
| * びらん      | Erosion                                            | K32 |
| 糜爛         | Erosion                                            | K32 |
| * 貧血様      | Anemic                                             | K06 |
| * 頻呼吸      | Tachypnea Hyperventilation Hyperpnea               | F05 |
| * 瀕死       | Moribundity Moribund                               | A02 |
| * 頻尿       | Pollakiuria Thamuria Sychnuria                     | T02 |
| * 頻脈       | Tachycardia                                        | G02 |

ふ

|         |                                                      |     |
|---------|------------------------------------------------------|-----|
| * 不穩    | Restlessness Restless                                | C03 |
| * 不活発   | Inanimation Listless Droopy Low-spirited             | C07 |
| 不規則呼吸   | Irregular respiration                                | F01 |
| * 腹臥位   | Prone position Abdominal position Face-down position | B01 |
| * 浮腫    | Edema                                                | K18 |
| * 不正咬合  | Malocclusion                                         | Q10 |
| 不整呼吸    | Irregular respiration                                | F01 |
| * 不整脈   | Arrhythmia                                           | G03 |
| * 腐肉の形成 | Sloughing Slough formation                           | K39 |
| 糞食      | Coprophagy                                           |     |
| 糞なし     | No-feces                                             | T28 |

へ

|           |                                                          |     |
|-----------|----------------------------------------------------------|-----|
| * 閉瞼      | Lid closure Eyelid closure Closing eyelids Closed eyelid | M08 |
| 閉眼        | Lid closure Eyelid closure Closing eyelids Closed eyelid | M08 |
| * ヘッドドロップ | Head drop                                                | L02 |
| ヘモグロビン尿   | Hemoglobinuria                                           | T08 |
| 偏食        | Unbalanced diet                                          |     |
| 胼胝        | Callosity Callus Tylosis Fibrosis                        | K37 |
| べんち       | Callosity Callus Tylosis Fibrosis                        | K37 |

ほ

|        |                                                         |     |
|--------|---------------------------------------------------------|-----|
| * 乏尿   | Oliguria Oliguresis Uropenia Decrease in urinary volume | T04 |
| * 膨満   | Abdominal distention Frog abdomen                       | R01 |
| * 泡沫便  | Spluttery stool                                         | T21 |
| 歩行     | Walk Walking                                            |     |
| * 歩行異常 | Abnormal gait Abnormal walking Gait disturbance         | D25 |
| 歩行困難   | Abnormal gait Abnormal walking Gait disturbance         | D25 |
| * 歩行失調 | Ataxic gait Staggering (gait)                           | D23 |
| * 発疹   | Eruption Exanthema                                      | K08 |
| 発赤     | Erythema Reddening                                      | K11 |
| 匍匐位    | Crawling Creeping Creeping position                     | B02 |
| 匍匐姿勢   | Crawling Creeping Creeping position                     | B02 |

ま

|         |                                              |     |
|---------|----------------------------------------------|-----|
| 睫毛反射の消失 | Loss of eyelid reflex Loss of eyelash reflex | M12 |
| * 麻痺性歩行 | Paralytic gait Stamping gait Spastic gait    | D24 |

み

|            |                      |     |
|------------|----------------------|-----|
| 身づくろい      | Grooming             |     |
| * 身づくろいの減少 | Decrease in grooming | D06 |
| * 身づくろいの増加 | Increase in grooming | D05 |
| * 身震い      | Shivering            | E01 |
| 身悶え        | Writhing Struggling  | D26 |

む

|       |                                              |     |
|-------|----------------------------------------------|-----|
| * 無関心 | Indifference Indifferent Apathetic Apathy    | C09 |
| 無力性歩行 | Abnormal gait Asthenic gait Limping Lameness | D25 |
| * 無呼吸 | Apnea                                        | F11 |
| * 無尿  | Anuria                                       | T05 |
| * 無便  | No-feces                                     | T28 |
| 無欲    | Indifference Indifferent Apathetic Apathy    | C09 |

も

|        |                          |     |
|--------|--------------------------|-----|
| * 朦朧状態 | Twilight state Confusion | C13 |
| 悶え反応   | Writhing Struggling      | D26 |

や

|         |                        |     |
|---------|------------------------|-----|
| * 薬物混入便 | Compound-colored feces | T30 |
| * 痩せ    | Emaciation Wasting     | A04 |

ゆ

|       |                                            |     |
|-------|--------------------------------------------|-----|
| 優位性   | Domination Dominant                        |     |
| 油性被毛  | Soiled fur Oily fur Moist fur Stained fur  | J04 |
| 弓反り痙攣 | Tonic convulsion Opisthotonus Episthotonus | E04 |

よ

|   |                                      |     |
|---|--------------------------------------|-----|
|   | よじ登り Climbing                        |     |
| * | 寄り掛かり Leaning                        | B10 |
|   | よろめき歩行 Ataxic gait Staggering (gait) | D23 |

ら

|   |                                         |     |
|---|-----------------------------------------|-----|
| * | ライジング Writhing Struggling               | D26 |
|   | 落屑 Desquamation Exfoliation             | K35 |
| * | ラッセル音 Rale Rhonchus Dry rale Moist rale | F12 |

り

|   |                                     |     |
|---|-------------------------------------|-----|
| * | 立位 Standing position Erect position | B05 |
| * | 立毛 Piloerection                     | J01 |
| * | 流涎 Salivation                       | Q01 |
| * | 流涙 Lacrimation                      | M21 |
| * | 緑色尿 Glaucosuria Indicanuria         | T09 |
| * | 緑色便 Greenish stool                  | T27 |
| * | 鱗屑 Desquamation Exfoliation         | K35 |

る

|  |                         |     |
|--|-------------------------|-----|
|  | るいそう Emaciation Wasting | A04 |
|--|-------------------------|-----|

れ

|   |                    |     |
|---|--------------------|-----|
| * | 裂創 Lacerated wound | K24 |
|   | 裂瘡 Fissure         | K38 |